



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3— उपखण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 43]
No. 43]

नई दिल्ली, बुधवार, फरवरी 1, 1978/माघ 12, 1899
NEW DELHI, WEDNESDAY, FEBRUARY 1, 1978/MAGHA 12, 1899

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह भ्रमल संकलन के रूप में रखा जा सके।
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

उद्योग मंत्रालय
(जूट आयुक्त का कार्यालय)
अधिसूचनाएं
कलकत्ता, 1 फरवरी 1978

jute textiles, involving the purchase, sale or storage for sale thereof, other than a person who carries on business in—

(i) kutcha or pucca baling of raw jute; or
(ii) kutcha or pucca baled jute, involving in either case the purchase, sale or storage for sale thereof.

[F. No. 7/16/77-Jute]

का. आ. 51(अ).—जूट (लाइसेंसिकरण एवं नियंत्रण) आदेश, 1961 की धारा 3 की उप-धारा (1) के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए मैं, एस. के. पालित, पटसन आयुक्त पटझावा निम्नलिखित कारोबार करने वाले व्यक्ति से इतर कच्चे जूट अथवा जूट वस्त्रों का व्यापार जिसमें उसका क्रय, विक्रय अथवा बिक्री के लिये संचय करना अन्तर्गस्त है, करने वाले प्रत्येक व्यक्ति को उक्त उप-धारा के उपबन्धों से छूट प्रदान करता हूँ :-

- (क) कच्चे जूट की कच्ची अथवा पक्की गांठ बनाने वाले अथवा
(ख) कच्ची और पक्की गांठ बंधी जूट जिसमें दोनों में से किसी भी मामले में उसका क्रय-विक्रय अथवा बिक्री के लिये संचय करना अन्तर्गस्त है।

[फा. सं. 7/16/77-जूट]

MINISTRY OF INDUSTRY
(Office of the Jute Commissioner)
NOTIFICATIONS
Calcutta, the 1st February, 1978

S.O. 51(E).—In exercise of the powers conferred by the proviso to sub-clause (1) of clause 3 of the Jute (Licensing and Control) Order, 1961, I, S. K. Palit, the Jute Commissioner, hereby exempt from the provisions of the said sub-clause every person who carries on business in raw jute, or

का. आ. 52(अ).—जूट (लाइसेंसिकरण एवं नियंत्रण) आदेश, 1961 की धारा 3 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए मैं, एस. के. पालित जूट आयुक्त, पटझावा यह निर्देश देता हूँ कि दिनांक 15 मार्च, 1978 से उक्त आदेश के अधीन जारी किए गए लाइसेंस की शर्तों और उपबन्धों के अन्तर्गत और उसके अनुसार के सिवाय कोई भी व्यक्ति कच्चे जूट अथवा जूट वस्त्रों का कारोबार जिसमें कच्चे जूट अथवा जूट वस्त्रों की खरीद, विक्रय अथवा बिक्री के लिए संचय अन्तर्गस्त है, नहीं करेगा।

[फा. सं. 7/17/77-जूट]

एस. के. पालित, पटसन आयुक्त

S.O. 52(E).—In exercise of the powers conferred by sub-clause (1) of clause 3 of the Jute (Licensing and Control) Order, 1961, I, S. K. Palit, the Jute Commissioner, hereby direct that with effect from 15th day of March, 1978, no person shall carry on business in raw jute or jute textiles involving the purchase, sale or storage for sale of raw jute or jute textiles except under and in accordance with the terms and conditions of a licence issued under the said Order.

[F. No. 7/17/77-Jute]

S. K. PALIT, Jute Commissioner

